

Zeitschrift: Annalas da la Societad Retorumantscha
Herausgeber: Societad Retorumantscha
Band: 69 (1956)

Artikel: Cumünanza radio rumantsch
Autor: Murk, Tista
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-222339>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 08.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

giovens. En oter fatg è, tgi la structura digl martgea è siva la ghera samidada fitg. Igl quartiers abitos sacattan alla periferia, damaniera tgi per piglier part ad ena radunanza agl centrum, dovrigl per eir e turnar burmaintg en'oura viada cugl tram. Chegl tigna anavos la gliout, surtot curtgi las societats digls quartiers porschan occasiung avonda da cattar damanevel cumpagneia e recreaziung. Ed arigard igl rumantsch, fogl cun tadlar en'eda agl meis las emissiungs digl radiò! —

Il parsura.

Cumünanza radio rumantsch

Daspö cha las Annalas as restrendschan a cuorts rapports annuals chi dessan spievlar l'actività da las singulas societats chi lavuran a prô da nossa lingua e cultura, pudainsa relatar quia be ils plü essenzials fats da nossa lavur da radio. Ün rapport detaglià cumpara mincha an per sai in stampa.

L'incumbenza principala da nossa Cumünanza ais bain statta eir l'an 1955 quella: Tscherchar da megldrar las emissiuns in nossa lingua. Cuntuot cha nus avain be dudesch emissiuns sairilas da tschinch quarts d'ura l'an, sper las uras d'uffants mensilas, ils preparativs per quellas sun grands e greivs. Intant cha'ls programs da tschellas linguas pon gnir eseguits da glied per mera part specialisada sün la lavur da radio, dimena da professiunists chi sun impiegats dal radio, noss col-lavuraders praistan lur lavur be aint il temp liber. Scha il megldramaint da nossas emissiuns nu progredescha uschè svelto, as sto quintar cun il fat manzunà. Mo tuottüna, ils meglders resultats sun visibels. Sper üna diligiainta cumischiun da programs mettan tants e tants singuls tuot lur forzas a disposiziun da nossa chosa, da maniera cha nus pudain esser fiduoss aint il avegnir.

Quai chi ha surtuot fatschendà l'an passà a nossa suprastanza, füttnan ils sforzs per ün meglder retschevimaint da radio in nos chantun. Cun il svilup dals emettuors ad uondas ultracuortas (UUC = UKW) as prepara eir per nus la realisaziun da noss giavüschs. Davo cha nus obtgnettan l'emettur da Ladir, d'eira previs ün tal eir per l'Engiadina bassa, a Tarasp. Per motivs tecnicos as stuvet percunter suspender sia erecziun sün l'an 1956.

Pass a pass cul meglder retschvimaint da radio, crescha percunter eir nossa respunsabilità invers lingua e cultura iertadas. L'inuondaziun da nos territori tras programs esters, v. d. na rumantschs, pudess dvanter ün nouv privel per l'existenza da nossa lingua. Perquai la suprastanza da la Cumünanza radio rumantsch s'ha sentida sforzada ed in dovair da far ils pass bsögnus per inviar üna dustanza cunter quel privel e quai in il sen dad augmantar eventualmaing nossas emissiuns rumantschas, evochand uschè ün cuntrapais chi mitigess l'influenza da la lingua estra. S'inclegia cha la realisaziun d'ün tal project pretenda novs sforzs da nossa vart. Mo quels as faran pajats ed id ais be da sperar cha tuot nos pövel ans sustegna fermamaing.

La radiodiffusiun marcha inavant cul pass rapid da la tecnica moderna. Scha nus nu vulain gnir zappats suot, stuvain nus marchar insembel e tegner pass quant pussibel, uschigliö ans fainsa ün dan chi mâ plü nu sarà da far bun.

Il parsura: *Tista Murk.*

Cuoira, favrer 1956.

Uniun da scriptuors rumantschs

Rapport annual

L'artichel 2 da noss tschantamaints disch, cha l'USR haja in mera da promover la litteratura rumantscha e ch'ella improva d'accumplir quaist dovair in sustgnand economicamaing seis commembers e surleivgiand quattras la lavur dal scriptur. Quai es la vart materiala! E qua eschan nus rivats ün toc inavant. In sia tschantada generala a Trun pigliet l'USR üna resoluziun, illa quala vain constatà cha la litteratura rumantscha nun haja giodü fin hoz l'attenziun meritada e'l sustegn material chi stess in confrunt cun si' importanza pel renaschiment e la defaisa da nossa cultura. La suprastanza gnit inchargiada da far ils pass bsögnus per survgnir ün agüd da la Lia Rumantscha. Quaista decidet da'ns gnir incunter cun ün import annual da 3000 francs chi vegnan scumpartits sco premis litteraris seguaint las normas fixadas aint in ün regulativ, e cun ün import da fr. 500.— per cuvernar las spaisas da la cumischiun litteraria previssa. Illa tschan-